

**RATIFICACION DEL ACUERDO DE COOPERACION ENTRE EL INSTITUTO  
DE COOPERACION CIENTIFICA Y TECNOLOGICA INTERNACIONAL  
(ICCTI) DE PORTUGAL Y LA COMISION NACIONAL DE INVESTIGACION  
CIENTIFICA Y TECNOLOGICA (CONICYT) DE CHILE**

El Ministro de Educación de Chile, Don José Pablo Arellano y el Ministro de Ciencia y Tecnología de Portugal, Don Mariano Gago,

**CONSIDERANDO:** el interés por el establecimiento de la cooperación entre Chile y Portugal en el área de Ciencia y Tecnología;

La importancia que ambos países asignan a la investigación científica y tecnológica para su desarrollo económico y social y a las políticas, instituciones e instrumentos que apoyen esta capacidad;

La importancia de la Comisión Nacional de Investigación Científica y Tecnológica (CONICYT), como la principal institución chilena en este campo;

La importancia del Instituto de Cooperación Científica y Tecnológica Internacional (ICCTI), como la principal institución portuguesa en este campo;

Que en octubre de 1997, el ICCTI y CONICYT suscribieron un Acuerdo de Cooperación.

**EXPRESAN:** Su satisfacción por los logros obtenidos en estos meses, en relación con la cooperación en Ciencia y Tecnología entre Chile y Portugal, la que se ha materializado en:

El llamado a Concurso Extraordinario realizado entre ICCTI y CONICYT, en el marco del Programa de Cooperación Científica Internacional, para intercambios académicos entre investigadores chilenos y portugueses;

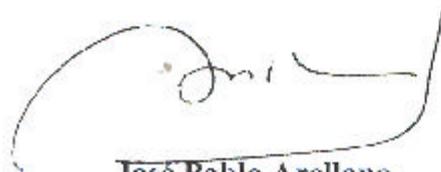
La presentación, al citado concurso, de 13 propuestas, y

Las Reuniones Mixtas realizadas en Lisboa entre ICCTI y CONICYT, para la selección final de 6 Proyectos.

**RATIFICAN:** el Acuerdo de Cooperación suscrito entre ICCTI y CONICYT y se comprometen a continuar su colaboración en los Programas que en el área de Ciencia y Tecnología Chile y Portugal participen, principalmente en materias de:

- Cooperación bilateral y multilateral,
- Programas Iberoamericanos y
- Programas de la Unión Europea

**FIRMADO,** en Santiago de Chile, el 17 de Julio de 1998, en cuatro ejemplares originales, dos en idioma español y dos en idioma portugués, siendo todos los textos igualmente auténticos.



**José Pablo Arellano**  
Ministro de Educación  
CHILE



**Mariano Gago**  
Ministro de Ciencia y Tecnología  
PORTUGAL